This book retraces the development of classical imagery in the visual arts of the Italian Renaissance. Luba Freedman examines poems, letters, and treatises on art that testify to the contemporary desire to depict classical myths in the style and spirit of Ovid’s *Metamorphoses* and to re-create the artistic patronage of the ancient Romans. This development in art was driven by collaboration among humanists, artists, and their patrons. The extant artifacts of Roman antiquity, in addition to the study of Greek and Latin texts that brought to light descriptions of ancient paintings, were used as models for re-creating the visual culture of antiquity. Paintings of classical myths that were shaped *all’antica*, or in the manner of the ancients, reflected the desire of humanists to link modern Rome with its ancient ancestry.

Luba Freedman is Professor in the Department of the History of Art at The Hebrew University of Jerusalem. She has published articles in many journals, including *Gazette des Beaux Arts, Renaissance Studies, Storia dell’Arte*, and *Viator: Medieval and Renaissance Studies*. She coedited, with Gerlinde Huber-Rebenich, a book of articles, *Weg zum Mythos*, and is the author of several books, *The Classical Pastoral in the Visual Arts, Titian’s Independent Self-Portraits, Titian’s Portraits through Aretino’s Lens*, and *The Revival of the Olympian Gods in Renaissance Art*.
CLASSICAL MYTHS in
ITALIAN RENAISSANCE
PAINTING

Luba Freedman
The Hebrew University of Jerusalem
To Mama, Dr. Ella Leizerovsky

In memory of Papa, Dr. Yaakov Shapiro

And to the memory of Professor Moshe Barasch
# CONTENTS

<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>List of Illustrations</td>
<td>v</td>
</tr>
<tr>
<td>Acknowledgments</td>
<td>xi</td>
</tr>
<tr>
<td>Preface</td>
<td>xv</td>
</tr>
<tr>
<td>Introduction</td>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>1. The Fascination with Classical Myths</td>
<td>23</td>
</tr>
<tr>
<td>2. The All’antica Ambience</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>3. The New Artistic Tradition</td>
<td>54</td>
</tr>
<tr>
<td>4. Adaptations of Sculpted and Painted Mythologies from Antiquity</td>
<td>89</td>
</tr>
<tr>
<td>5. The All’antica Depiction of Classical Myths</td>
<td>124</td>
</tr>
<tr>
<td>6. Wall Paintings on Classical Myths</td>
<td>157</td>
</tr>
<tr>
<td>7. Poesie</td>
<td>193</td>
</tr>
<tr>
<td>Notes</td>
<td>215</td>
</tr>
<tr>
<td>Bibliography</td>
<td>249</td>
</tr>
<tr>
<td>Index</td>
<td>271</td>
</tr>
</tbody>
</table>
ILLUSTRATIONS

PLATES

Color plates follow page xvi


VIII Raphael (attributed to), *Apollo and Marsyas*. Stanza della Segnatura. Vatican Museums, Vatican City.


FIGURES

1 Filarete, Leda. Detail from the Main Doors of St. Peter's Basilica, Vatican City. 70
2 Leda, Greek onyx cameo. Museo Archeologico Nazionale, Naples. 71
3 Leda (Timothean type). Musei Capitolini, Rome. 72
4 Cupid (Lysippean type). Musei Capitolini, Rome. 73
5 Venus Pudica (Praxitelean type). Musei Capitolini, Rome. 75
6 Venus Felix. Vatican Museums, Vatican City. 75
7 Antefix with Venus and Mars. The Metropolitan Museum of Art, New York. 75
8 Raphael, Leda. Royal Collection, Windsor Castle. 77
9 Discovery of Ariadne. Blenheim Palace, Oxfordshire. 83
10 Laocoön. Vatican Museums, Vatican City. 84
11 Scenes from the myth of Orestes. Palazzo Giustiniani, Rome. 85
12 Triumphal Procession of Bacchus and Ariadne. The British Museum, London. 85
13 The Abduction of Europa, woodcut to Ovidio metamorphoseos vulgare (Venice, 1497). 96
14 A simulated coin with an image of Europa, detail of the frontispiece to Bibliothecae historicae by Diodorus Siculus. Biblioteca Universitaria, Bologna. 96
15 The Nymph on the Bull, woodcut to Hypnerotomachia Poliphili (Venice, 1499). 97
16 Workshop of Apollonio di Giovanni, Phaëthon Pleading with Apollo. Formerly in the collection of Earl Crawford. Present location unknown. 103
17 Workshop of Apollonio di Giovanni, The Fall of Phaëthon. Formerly in the collection of Earl Crawford. Present location unknown. 103
18 The Fall of Phaëthon, woodcut to Ovidio metamorphoseos vulgare (Venice, 1497). 104
19 The Fall of Phaëthon. Galleria degli Uffizi, Florence. 104
20 The Rape of Proserpina, detail of sarcophagus front panel. Casino Rospigliosi. Palazzo Pallavicini-Rospigliosi, Rome. 107
21 Gian Maria Falconetto (attributed to), The Rape of Proserpina. Sign of Capricorn. Sala dello Zodiac. Palazzo d’Arco, Mantua. 107
22 Apollo and Marsyas, woodcut to Ovidio metamorphoseos vulgare (Venice, 1497). 118
ILLUSTRATIONS

23 *The Contest of Marsyas with Apollo*. Formerly Hever Castle, Kent. Private collection in Switzerland. 119


26 Raphael and Giulio Romano, *Constantine Addressing His Troops and His Vision of the Cross*. Sala di Costantino. Vatican Museums, Vatican City. 141

27 Polidoro da Caravaggio (after), *Danaë*. The Nationalmuseum, Stockholm. 175


29 Giulio Romano, *The Hall of the Giants*. Palazzo del Te, Mantua. 183

30 Michelangelo (after), *Leda*. National Gallery, London. 184

31 Titian, *Danaë*. Gallerie Nazionali di Capodimonte, Naples. 185

ACKNOWLEDGMENTS

Writing a book inevitably brings one into contact with remarkable individuals whose erudition, scholarship, editorial acumen, and active presence at conferences aid in broadening contexts and shaping ideas. My communications with scholars via meetings, electronic correspondence, and readership of their relevant studies all significantly contributed to my present research, which was particularly intense over the past five years. Although I list the names here alphabetically, I hope each person will recognize their effects on my book. I sincerely apologize for any inadvertent omissions.


The sections on Leonardo’s Leda, Titian’s Bacchus and Ariadne, and Europa’s billowing veil profited from presentations at the conferences organized by the Society for Renaissance Studies in Dublin (2008) and York (2010), and the Renaissance Society of America in Los Angeles (2009) and Venice (2010). Many scholars listed here participated in those conferences.
ACKNOWLEDGMENTS

I am grateful to the directors and librarians of the research institutions that hosted me during my book’s gestation. I single out the Marquand and Firestone Libraries of Princeton University; the Fine Arts, Widener, and Houghton Libraries of Harvard University; the Avery and Butler Libraries of Columbia University; the Public Library of New York; the Olin Library of Cornell University; the University Libraries of Toronto; the University of Chicago Libraries; the Newberry Library; the Warburg Institute Library; the Marciana Library in Venice; and last but not least, the Library of the American Academy in Rome. I delighted in the hospitality and fruitful intellectual atmosphere of the Index of Christian Art, the American Academy in Rome, and the Center for Renaissance and Reformation Studies at Victoria College in Toronto. I also extend my gratitude to Denise Gavio, the librarian at the American Academy in Rome.

At home, the Hebrew University of Jerusalem, my special thanks go to Marina Shneiderman, the art librarian, and Gila Emanuel, the head of Interlibrary Loan Services, for their constant help in obtaining necessary books and articles. I am grateful also to Shlomo Goldberg and Asher Kupchik from the National Library.

It is my pleasure to work at the university, where the deans of the Faculty of Humanities give full support to research. Professor Steven Kaplan granted me a two-year sabbatical (2005–2007); Professor Israel Bartal allowed me to conduct research at the American Academy in Rome in the winter of 2008 and early summer of 2009, understanding well the specific needs of my research. The present dean, Professor Reuven Amitai, has expressed interest in my scholarship and specifically in this present book. My department colleagues have created a working atmosphere in which it is pleasant to teach and conduct research. I am also grateful to the Israel Science Foundation for its generous subvention that has helped provide this book with color plates. I thank all those students at the Hebrew University of Jerusalem who have taken vivid interest in classical mythology.

The following individuals and institutions supplied me with digital images: Ms. Elvira Allocati (Scala Picture Library), Dr. Biancassella Antonino (director, Biblioteca Universitaria, Bologna), Mrs. Paola Balduin (Fototeca Nazionale ICCD), Dr. Dante Chizzini (president, Museum, Fondazione D’Arco), Prof. Dr. Reinhard Försch (Forschungsarchiv für antike Plastik, Archäologisches Institut, Universität zu Köln), Ms. Mary Haegert (Imaging Services, Widener Library), Ms. Elisabeth Höier (Picture Library, Nationalmuseum, Stockholm), Ms. Daria Lanzuolo (Phototek, Deutsches Archäologisches Institut Rom), Mr. Tim Long (Blenheim Palace), Dr. Susan J. May (Birmingham City University), Ms. Luise Oliver (Picture Library, Royal Collection Enterprises), Mr. David Prudames
ACKNOWLEDGMENTS

(Web team, British Museum), Ms. Claire de Roever (project officer, Rijksmuseum, Amsterdam), Ms. Brigitte Schuhbauer (Wittelsbacher Ausgleichsfonds, Munich), Ms. Tricia Smith (Art Resource, Permissions Department), and Dr. Paul Taylor (Photographic Collection, Warburg Institute). I am very grateful to them all for their prompt response with good-quality images and for granting me permission to publish them in this book.

I also would like to express my gratitude to the bookseller Mr. Michael Shamansky. I praise Michael for his creatively and thoughtfully designed Web site, artbooks.com, where I discovered the most recent books on mythology and classical tradition, as well as his weekly bulletins with announcements of catalogues, which enabled me to learn about exhibitions in Italy and elsewhere before those catalogues reached any library.

It was a great privilege to work once again with Dr. Beatrice Rehl, the publishing director for humanities and social sciences at Cambridge University Press, and to benefit from her extraordinary expertise. Anonymous reviewers gave me their valuable feedback, useful insights, and numerous suggestions, most of which are incorporated here. Dr. Rehl’s assistant, Amanda J. Smith, took efficient care of all the correspondence, offered editorial assistance, and helped with various matters. The copy editor, Katherine Faydash, offered subtle comments and was attentive to details. Kathleen Paparchontis used the modern system to convert the regular index into a true navigational tool for the text and its endnotes. Brigitte Coulton at Aptara cheerfully supervised the preparation of the manuscript for publication. James Dunn, the production controller, took diligent care in turning the manuscript and its images into this elegant and aesthetically appealing book. I greatly enjoyed working with all the individuals affiliated with, and hired by, Cambridge University Press.

Dr. Ella Leizerovsky, my ninety-year-old mother, has continuously supported and sustained me in all my studies. It is very sad that Dr. Yaakov Shapiro, my father, and Professor Moshe Barasch, “lo mio maestro e ‘l mio autore,” cannot see this book on classical myths. My deep gratitude goes to my brother, Gavriel, for his sage advise given to me also as a Gogol and Nabokov scholar. Last, but not least, my thanks go to my children, Yitzhak and Dina, who state that mythological tales have become an inseparable part of their childhood and adulthood.

Jerusalem, December 2010
The present study is the result of my long-standing interest in late-fifteenth- and early-sixteenth-century Italian artists’ interpretations of Greek myths. In my earlier book, *The Revival of the Olympian Gods in Renaissance Art*, I discussed the sixteenth-century reception of new monumental images of the gods and goddesses of antiquity. *Classical Myths in Italian Renaissance Painting* explores the cultural conditions that motivated large-scale *all’antica* paintings of selected classical myths or well familiar stories concerned with deities; that is, artworks designed to convey the impression that – with respect to subject and form – they had been created in the era of antiquity. This era was imagined by Renaissance humanists.

As my gaze shifted from statues of the Olympian gods to large-scale murals and canvases, I considered a distinct series of questions about the gods as protagonists of poetic accounts rather than as autonomous divinities. The placement of monumental statues of the gods in public spaces provoked marked reactions among the sixteenth-century public. For some, the static Olympian gods evoked the powers they had exercised over their worshippers in pre-Christian Rome. One way to resolve such a potential threat was to incorporate them into fountain decorations (in a time when the major nonsacred public space was the civic or municipal square), another was to place the statues in inner courts of urban palaces and private gardens. By contrast, contemporaneous paintings of the same deities intentionally portrayed them at key moments in their narratives, that is, precisely in a display of their power. The new works expressed through the deities elaborate metaphors of human emotions. They were displayed in urban palaces and suburban villas, whether refurbished or newly built in imitation of ancient Roman residences.
The astonishing effect of these creations led to their imitation among artists of subsequent generations. To post-Renaissance audiences, the manner in which Italian painters interpreted mythological dramas resembled the way ancient Greek painters portrayed the same stories. It is tempting to compare sixteenth-century paintings on selected classical myths with murals of the same subjects so familiar to us from Pompeii, which are now thought to reproduce Greek originals. Such an approach, though, would be anachronistic and therefore irrelevant to the present study — such Greek paintings, and their Roman reproductions, were unknown during the Renaissance. Instead, during the Renaissance, the visual model for painting episodes from classical myths was sculpture — sculpted panels of sarcophagi and statues that survived from antiquity and, to a lesser extent, the images noted on coins and gemstones. However, most of the subjects on sarcophagi had not yet been identified, and most Greco-Roman statues were mere torsos. The sculptures provided Renaissance artists with ideas of how the ancients depicted the gods and heroes, but not with the specifics of their mythological narratives. In general, therefore, paintings on classical myths were created without much help from antique artifacts.

In their desire to restore a lost category of art — painted images of Greek myths — known to them, through the mediation of contemporary humanists and only from written descriptions in Greek and Latin literature, Italian artists took a new approach to the illustration of familiar stories. The novelty of their approach can be more fully appreciated when we consider how the same stories were depicted by previous generations, primarily in illuminated manuscripts and small-scale domestic articles for which there was no attempt to make the mythological figures resemble images gleaned from ancient statues or sarcophagi. Moreover, only in the Italian Renaissance did the stories from Ovid's *Metamorphoses* form the subject matter for large-scale easel and wall paintings. These paintings so impressed contemporary literati that they sought to describe the new works with a new term, *poesie*, which, in turn, became a catch phrase referring to paintings on recognizable Ovidian subjects.

Italian mythological paintings, especially those painted in the sixteenth century, served as models for works on the same subjects in the seventeenth and early eighteenth centuries, that is, before the discovery of the paintings of classical myths at Pompeii and Herculaneum, and they continue to be models today, helping to learn about approaches to, and thus imagine, the ancient past.